

Poland-Warsaw: Telecommunications services

OJ S 174/2022 09/09/2022

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Straż Miejska m. st. Warszawy

National registration number: 5262150068

Postal address: ul. Młynarska 43/45

Town: Warszawa

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

Postal code: 01-170

Country: Poland

Contact person: Agnieszka Grodek

E-mail: agnieszka.grodek@strazmiejska.waw.pl

Telephone: +48 228511612

Fax: +48 226656044

Internet address(es):

Main address: <http://www.strazmiejska.waw.pl>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://strazmiejska.waw.pl/przetargi/zamowienia-o-wartosci-rownej-lub-przekraczajacej-kwote-130-000-zlotych>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://strazmiejska-waw.logintrade.net/rejestracja/>

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

Public order and safety

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Usługi telekomunikacyjne dla Straży Miejskiej m.st. Warszawy w latach 2023-2025

Reference number: SM-WZP-2131-15/22

II.1.2. Main CPV code

64200000 Telecommunications services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

1. Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usług telekomunikacyjnych dla Straży Miejskiej m.st. Warszawy.
2. Wykonawca będzie świadczył usługi określone w pkt 1, w zakresie i na warunkach określonych w Opisach przedmiotu zamówienia, które stanowią załączniki nr 1.1-1.9 do SWZ z należytą starannością, zgodnie z obowiązującymi przepisami, Polskimi Normami, normami Europejskiego Instytutu Norm Telekomunikacyjnych, standardami, etyką zawodową, stanem aktualnej wiedzy, postanowieniami Wzoru umowy – załącznik nr 7 do SWZ.
3. Zamawiający dopuszcza składanie ofert częściowych w związku z czym przedmiot zamówienia został podzielony na dziewięć (9) części (zadań).

II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 1 856 008,60 PLN

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes
Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

Zadanie nr 1 – Świadczenie usługi w zakresie dostępu do Internetu Centrum Danych I i Centrum Danych II
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

64210000 Telephone and data transmission services, 64214400 Communication land-line rental, 64216110 Electronic data exchange services, 64227000 Integrated telecommunications services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

II.2.4. Description of the procurement

Zamawiający w niniejszym postępowaniu wymaga od Wykonawców realizacji usług w określonym standardzie, na świadczenie usług dostępu do Internetu dla SM poprzez:

1. Dostarczenie, instalację i konfigurację, utrzymanie usługi operatorskiej sieci teleinformatycznej w zakresie usługi dostępu do sieci Internet w lokalizacjach Centrum Danych I i Centrum Danych II.
 2. Dostarczenie, instalację i konfigurację, utrzymanie usługi operatorskiej sieci teleinformatycznej w zakresie usługi dostępu do sieci Internet w lokalizacjach Centrum Danych II i Zapasowe Centrum Danych II
- Szczegółowy Opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 1.1 do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 149 600,17 PLN

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Świadczenie usługi operatorskiej w zakresie transmisji danych MPLS/VPN – OT
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

64210000 Telephone and data transmission services, 64214400 Communication land-line rental, 64227000 Integrated telecommunications services, 64216110 Electronic data exchange services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

II.2.4. Description of the procurement

Świadczenie usługi operatorskiej w zakresie transmisji danych MPLS/VPN – OT w okresie od 1.01.2023 do 31.12.2025 r.
Szczegółowy Opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 1.2 do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 532 337,39 PLN

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Świadczenie usługi operatorskiej w zakresie transmisji danych MPLS/VPN - stacje bazowe systemu łączności

Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

64210000 Telephone and data transmission services, 64214400 Communication land-line rental, 64227000 Integrated telecommunications services, 64216110 Electronic data exchange services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

II.2.4. Description of the procurement

Świadczenie usługi operatorskiej w zakresie transmisji danych MPLS/VPN - stacje bazowe systemu łączności w okresie od 1.01.2023 do 31.12.2025r.

Szczegółowy Opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 1.3 do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 315 918,75 PLN

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Świadczenie usługi operatorskiej w zakresie transmisji danych z wykorzystaniem ciemnych włókien dla relacji Warszawa ul. Młynarska 43/45 – Klimczaka 4

Lot No: 4

II.2.2.

Additional CPV code(s)

64210000 Telephone and data transmission services, 64214400 Communication land-line rental, 64227000 Integrated telecommunications services, 64216110 Electronic data exchange services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

II.2.4. Description of the procurement

Świadczenie przez Wykonawcę na rzecz Zamawiającego usługi operatorskiej w zakresie transmisji danych z wykorzystaniem ciemnych włókien 2J w okresie od 1.01.2023 do 31.12.2025 r.

Szczegółowy Opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 1.4 do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 64 057,50 PLN

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information**II.2. Description****II.2.1. Title**

Świadczenie usług telefonicznych na łączach analogowych i cyfrowych

Lot No: 5

II.2.2. Additional CPV code(s)

64210000 Telephone and data transmission services, 64214400 Communication land-line rental, 64227000 Integrated telecommunications services, 64216110 Electronic data exchange services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

II.2.4. Description of the procurement

Świadczenie przez Wykonawcę na rzecz Zamawiającego usług telekomunikacyjnych w celu inicjowania i odbierania połączeń lokalnych i strefowych, międzymiastowych, międzynarodowych, do i z sieci komórkowych oraz uzyskania dostępu do służb ustawowo

powołanych do niesienia pomocy za pomocą numerów ustalonych w krajowym i międzynarodowym planie numeracji telefonicznej w okresie od 1.01.2023 do 31.12.2025 r. Szczegółowy Opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 1.5 do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 169 065,00 PLN

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Obsługa numeru alarmowego AUS 986 oraz analogowych linii bezpośrednich

Lot No: 6

II.2.2. Additional CPV code(s)

64210000 Telephone and data transmission services, 64214400 Communication land-line rental, 64227000 Integrated telecommunications services, 64216110 Electronic data exchange services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

II.2.4. Description of the procurement

Świadczenie przez Wykonawcę na rzecz Zamawiającego usług telekomunikacyjnych w celu inicjowania i odbierania połączeń lokalnych i strefowych, międzymiastowych, międzynarodowych, do i z sieci komórkowych oraz uzyskania dostępu do służb ustawowo powołanych do niesienia pomocy za pomocą numerów ustalonych w krajowym i międzynarodowym planie numeracji telefonicznej w okresie od 1.01.2023 do 31.12.2025 r. Szczegółowy Opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 1.6 do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 138 600,00 PLN

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Świadczenie usługi operatorskiej w zakresie transmisji danych z wykorzystaniem ciemnych włókien dla relacji Warszawa ul. Młynarska 43/45 – Bulwary Wiślane
Lot No: 7

II.2.2. Additional CPV code(s)

64210000 Telephone and data transmission services, 64214400 Communication land-line rental, 64227000 Integrated telecommunications services, 64216110 Electronic data exchange services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

II.2.4. Description of the procurement

Świadczenie przez Wykonawcę na rzecz Zamawiającego usługi operatorskiej w zakresie transmisji danych z wykorzystaniem ciemnych włókien w relacji Warszawa ul. Młynarska – Bulwary Wiślane w okresie od 1.01.2023 do 31.12.2025 r.
Szczegółowy Opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 1.7 do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 45 635,36 PLN

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13.

Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Świadczenie usługi APN i obsługa 600 szt. kart SIM na potrzeby urzędów
Lot No: 8

II.2.2. Additional CPV code(s)

64210000 Telephone and data transmission services, 64214400 Communication land-line rental, 64227000 Integrated telecommunications services, 64216110 Electronic data exchange services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

II.2.4. Description of the procurement

Świadczenie usług transmisji danych dla Straży Miejskiej m.st. Warszawy w okresie od 1.01.2023 do 31.12.2025 r. Realizacja usługi odbywać się będzie poprzez wykorzystanie dostarczonych przez Wykonawcę aktywnych kart SIM.
Szczegółowy Opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 1.8 do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 271 035,00 PLN

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 36
This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Świadczenie usługi operatorskiej w zakresie transmisji danych z wykorzystaniem ciemnych włókien dla relacji Warszawa ul. Młynarska 43/45 – Sołtyka 8 budynek A
Lot No: 9

II.2.2. Additional CPV code(s)

64210000 Telephone and data transmission services, 64214400 Communication land-line rental, 64227000 Integrated telecommunications services, 64216110 Electronic data exchange services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

II.2.4. Description of the procurement

Świadczenie przez Wykonawcę na rzecz Zamawiającego usługi operatorskiej w zakresie transmisji danych z wykorzystaniem ciemnych włókien w relacji Warszawa ul. Młynarska – Sołtyka 8/10 w okresie od 1.01.2023 do 31.12.2025 r.
Szczegółowy Opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 1.9 do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 36 270,00 PLN

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 36
This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation**III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

O udzielenie zamówienia mogą się ubiegać Wykonawcy, którzy spełniają warunki udziału w postępowaniu dotyczące uprawnień do prowadzenia określonej działalności gospodarczej lub zawodowej, o ile wynika to z odrębnych przepisów.

Zamawiający uzna niniejszy warunek za spełniony, jeżeli Wykonawca wykaże, że posiada uprawnienia do świadczenia usług telekomunikacyjnych objętych niniejszym zamówieniem, zgodnie z obowiązującym prawem telekomunikacyjnym – Wykonawca musi być wpisany do Rejestru Przedsiębiorców Telekomunikacyjnych prowadzonego przez Prezesa Urzędu Komunikacji Elektronicznej, zgodnie z wymaganiami ustawy z dnia 16 lipca 2004 r. – Prawo telekomunikacyjne (Dz. U. z 2022 r. poz. 1648).

W przypadku Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia warunek, o którym mowa powyżej, zostanie spełniony wyłącznie jeżeli co najmniej jeden z Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia wykaże, że posiada uprawnienia świadczenia usług telekomunikacyjnych objętych niniejszym zamówieniem, zgodnie z obowiązującym prawem telekomunikacyjnym i zrealizuje usługi, do których realizacji te uprawnienia są wymagane.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Warunki realizacji umowy zostały określone we Wzorze umowy, stanowiącym załącznik nr 7 do SWZ.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 11/10/2022 Local time: 09:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 09/12/2022

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 11/10/2022 Local time: 09:15

Place:

Publiczne otwarcie ofert nastąpi za pośrednictwem platformy zakupowej Zamawiającego - <https://strazmiejskawaw.logintrade.net/rejestracja/>.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przesłane przy użyciu środków komunikacji elektronicznej albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób. Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu, a także wobec postanowień specyfikacji istotnych warunków zamówienia, wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia specyfikacji istotnych warunków zamówienia na stronie internetowej. Odwołanie wobec czynności innych niż określone powyżej wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: uzp@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587701

Fax: +48 224587700

Internet address: <https://www.gov.pl/web/uzp/>

VI.5. Date of dispatch of this notice

05/09/2022